省府協助民衆獲得就業謀生技能
各類職訓班已開始接受報名申請

【本報訊】安省技能發展廳舉辦的各項技術初步訓練班，經已開始接受申請，詳情如下：

㈠在Centennial College上課的，有以下兩種課程——

●改進你的信心和找工作技巧Improve Your Confidence and Job Skills。指導廿五歲以上居民立定事業目標；培養找工作的技巧；學習或重溫英語、數學及科學技術等課程，學費由技能發展廳負擔。學生可申請托兒和交通費津貼。將於二月及三月開課，請致電：七五二—一四四四四，內線四七○三。

●機械工場初級班Machine Shop Introductory Program。名額祇有四十名，申請者年齡十六至廿四歲；於過去五十二週內失業廿六週或以上；約第十班教育程度；男女均可報名；但應是已離校最低限度有三個月；目前失業者。

這是見習前的預備課程，學生將接受二十星期的普通金屬機械訓練，另十二星期於多市東區的機械廠實地訓練，於受訓期間，如合條件者，可申請全部生活費補助，課程免費，儘速申請，報名者可與Ross McChee或Don Spindloe聯繫，電話：七五一—二○三一。

㈡George Brown College舉辦安省基本技術進修班Ontario Basic Skills—A New Upgrading Program，由技能發展廳資助，學費全免。學生將由校方個別用考試和輔導方式，鑒定程度，以提供實際的進修課程，科目計有數學、英語、科學及電腦等，並有實習技術協助學生達到目標。畢業後發給證書及學業成績表。進修班接受廿五歲或以上成年人申請，並有不同程度的班級——由初級識字計數班至中學第十二班，可申請托兒及交通費津貼。學費、書籍和各項訓練服務費全免。每週一開課，報名者可撥電話：九六七—一二二二，內線二四六○、二四六一或二四六二。

山打臣圖書館·排定迎春節目

【多倫多訊】山打臣圖書館賀新春，安排連串文娛活動，免費招待市民，歡度新年。

一月廿六日（星期二）晚間六點卅分，放映[illegible]，由葛香亭、曹健領銜主演。

二月廿日（星期六）下午二點半開始，舉辦新春賀歲，節目內容豐富，中國舞蹈由南藝舞集演出，春聯書法示範，邀請書法家吳景春先生當場揮毫，還有中國電影，賀歲特寫，同時備有中國新年茶點。

一月廿三、卅日兩天的兒童節目均特別為新年準備精采熱鬧的木偶戲，手工藝剪貼，相信會受到小朋友的歡迎。

至於三至五歲幼童說故事時間，每週三上午十點四十五分開始。山打臣圖書館地址：327 Bothurst St.，查詢電話：三九三—七六五三。

【多倫多訊】康福心理健康服務中心計畫在六月間舉辦講座，為華裔及東南亞人士提供心理健康上的輔導服務。該心理健康服務中心，設於施嘉街四十一號，免費為大家服務，提供諮詢各方面，諸如介紹心理醫生，社區服務等，查詢電話：週一至五，上午九時至下午五時，請撥五九五—一一○三。

耆老佳訊創刊·免費贈送各界

【多倫多訊】專為華裔耆老提供加拿大訊息及花絮的非牟利刊物「耆老佳訊」，鉛印首刊經於新年發行，該刊物由嘉蘭中心及一群熱心公益的嘉蘭義工合辦，免費派發予耆老及有關機構。

耆老佳訊顧名思義是以耆老為對象，宗旨為向老年人提供各種資料，報導耆老消息，以使彼等對加拿大社會有更深刻認識，同時藉本刊的發動與鼓勵，參與社會活動，以貢獻所長，為大眾服務。

佳訊側重綜合性報導，包括醫藥常識、政府法規、旅遊文字、烹飪方法及生活小品等。本期內容充實，分別由安省能源部長黃景培先生談耆老福利，及個別專業人士撰寫關節炎胃病、「參」的功能及加拿大銀行等。

佳訊下期將於三月出版，歡迎各界人士投稿贊助及工商界支持。有興趣人士請致電嘉蘭中心與孫太或薛先生聯絡。嘉蘭中心地址：國連治路二十三號，電話：五九八—三四四四。

中區華埠·歹徒當街打劫
婦人驚魂·隨身錢包被搶

【多倫多訊】中區華埠士巴丹拿道發生當街搶劫路人錢包乙起，歹徒得手揚長逃逸，受害人報警處理。

十九日晚間七點半，一名華裔婦人駕車到中區華埠，當把車泊好路旁，正要步入超級商場之際，冷不防，突被一名男子扯搶手邊皮包，然後拔腿逃逸無蹤。

據被害人表示：她真不敢相信事情的發生，公然當街搶劫皮包，當時走在路上還有兒子陪侍，華埠治安問題令人擔憂。損失方面，據悉皮包內有現金一百七十餘元，最讓其懊喪的是，尚有一些證件等物。

【多倫多訊】去年除夕大會堂廣場數萬群眾聚集慶祝，結果給匪徒乘機「搶風」，於央街大大搶劫，市議局為防止此類事件再度發生，即密謀解決辦法。十九日大會堂發表多市產業專員羅遜利作出的報告，指出上述事件係由於部份市民酒後胡為的結果，並建議用防欄環繞廣場，然後由警察檢去含有酒精的飲料。

市議員唐納惠說，當然無須把市民逐一搜身，因為警察有辦法找出誰是「群龍之首」，可收「殺一儆百」之效。如果還是行不通，除夕的慶祝晚會可能分由各社區舉辦算了。

另一議員古辛斯基認為唐納惠的意見，未必可行，他說：「搜身」更可能引起暴動，至於晚會分由社區主辦，簡直是無稽！除了喪失除夕的精神外，花費極昂，解決的辦法在乎增加警察巡邏央街和維持廣場的秩序，相信市民不敢任意妄為。

【多倫多訊】兩位大多市男子，即將成為大多市性犯罪法修訂以來的第一批受審人士。

大多市修訂的性犯罪法對於利用未成年少女從事賣淫者，將可最高處十四年的徒刑。另企圖與未成年少女發生性交易的人士，將可判處五年的徒刑。

上述兩名男子，一名為卅二歲華裔的何姓男子。他係企圖與一位十六歲的少女進行性交易時為警方逮捕。另一位則為十八歲的傑美·凱利，他係利用一位十七歲的少女從事賣淫並藉此營生。

上述二人均將於一月廿二日出庭受審。

青年輟學情況普遍
教育廳長深爲關切

【多倫多訊】安省教育廳長華特十九日就青年退學問題發表意見。他說，由於學校制度的失敗，使數以千計的學童幹著毫無前途的工作或伸手領取失業金和福利金，不事長進，安省有百分之卅三的學生，未讀完第十二班便退學。

華特認為如有三分之一的學生中途輟學，教員應作心理上的準備，承認本省教育制度對學生沒有什麼幫助。現時許多家長和商界都關始關注這個問題。尤有進者，很多不願進入大學的學生，教育水平甚低。退學後不能找到合理的工作，甚至連做學徒也沒有機會。

目前的制度，學生年年升級，沒有不及格的。當局應設法把中學教育和職業需求連接起來，華特建議第十二班的文憑，必須表示畢業生已為未來就業作好準備，工業教育課程對中途輟學的青年也有很大的幫助。

購進新居·發現滿布白蟻
狀控建商·判決獲得賠償

【本報訊】一對於東約克市新購一棟房子的夫婦，於發現新房蛀有白螞蟻後，獲得三萬八千元的賠償。

安省地方法院在判定這對夫婦應受到補償的判決文中表示，這對夫婦在初購新房時即發現蛀有白螞蟻這件事，對他們來說無異係一項可怕的經驗。

法官在判處三萬八千元的賠償中，其中五千元係對該對夫婦的精神損失賠償。受到損失的係一對榮姓夫婦。他們於購買了位於甘博街的房子後，曾花了七百個小時的時間企圖消滅白螞蟻。但由於房子遭蛀情形過於嚴重，最終還是不得不予以放棄。

法官除判決原建築商賠償三萬八千元外，並需負擔該棟房屋修繕費的百分之五十。另外修繕費的百分之五十則由房地產銷售經紀人及廣告經紀人各負擔百分之卅及百分之廿。

法官在判決書中亦指出，他的此種判決係希望讓安省所有的各種商販人士知道，當他們出售任何一項產品時，均需確定該項產品絕無潛在的缺陷。否則，均需由商販全權負責。

華人家庭服務部徵義工

【多倫多訊】中文傳譯諮詢服務處士嘉堡華人家庭服務部將於六月間舉辦多項家庭活動，誠徵年滿十六歲以上，有興趣義務工作者參與籌備工作。

家庭活動，首在推廣快樂家庭訊息，內容包括有繪畫比賽、攤位遊戲，資料展覽等，需大批人手從事籌劃和推行，故需徵多名義工幫手。

有意報名參加義工或查詢，請致電：二九二—七五一○與梅太聯絡。

本期專題——從安省看米奇湖協定

大衛來福爾認爲有欠周全

對於這個協定，聯邦和安省的新民主黨都一致反對。新民主黨居少數民族，小民百姓的發言人自居。今天請各位看一下，他們反對的理由是什麼。下面是新民主黨河谷區省議員大衛來福爾的談話：

去年六月加拿大聯邦總理和十省省長簽定米奇湖協定。如果三年內，聯邦和十省的議會都通過這協定，加拿大憲法的一些重要部分將隨之修改。

有些人為這個協定會為憲法帶來些什麼實質上的改變感到關切；也有人認為，從這個協定的交涉和議定的方式上，顯出這次的修憲程序值得商榷的。

五百年前，政治思想家馬克威尼曾說，修改憲法是最困難的。修改加拿大憲法尤其是如此。

新民主黨人對這個憲法修正案的一些實質條款感到關切。諸如：聯邦的視教權，魁北克是獨特的社會，改革參院，新省分的成立。許多人對這些重要問題上所得到的答案，不感到滿意。

憲法的修改，關係國家長遠大計，程序上必須公開、民主。

聯邦和十省首長，關起門來通宵交涉，決定出一個憲法修改原則，妥協出一個關係加拿大全民的憲法修正案，根本就不是正當程序。

可是米奇湖協定就是這樣產生的。

正因為這個祕密，不民主的修憲程序，協定中不但出現不合適的條款，而一些重要的事項反被遺漏。

米奇湖協定的一項積極性意義是魁北克省重新參加憲政，這算是全國性的協調。可是這個協調裡遺漏了國家的好些重要成分。

加拿大最早的公民——印地安人，被遺漏在修正案之外。對他們的權利，協定說要維持現狀。可是全國的開明之士和印地安人正是要改進這個現狀。協定中完全忽視了這一項改進的必要。

協定中詳述魁北克省在文化上構成獨特的社會，並提供司法程序上的保障。我們在歡迎這一項憲法上承認的時候，不禁感到厚彼薄此得太過份一點。

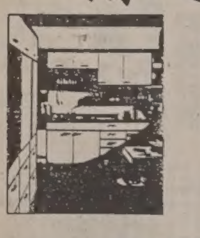
我們常說，加拿大不像美國，不是一個把各族裔文化融煉為一個模式的大火爐。我們為各族裔的多元文化發展而慶幸。可是米奇湖協定不僅忽視了加拿大最早的公民——印地安人——文化和社會上的獨特性，還忽視了其他許多族裔的同等地位。

新民主黨一直為各民族的平等待遇而努力。省議會已成立了審查這協定的委員會，本黨的議員和我個人在未來的幾個月裡，會把大家關心的問題向委員會和省議會提出來。各位心中想到什麼問題，或有什麼疑問，請隨時打電話給我——David Reville：九六五—一三四九。

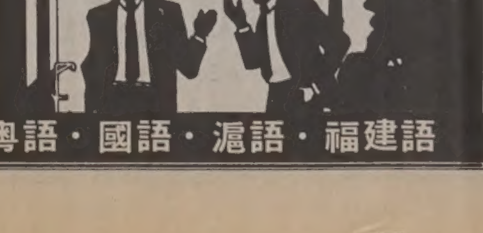
省政論壇　偉瑋主持

藝成房屋裝修
免費估價　泥水油漆　水喉電器　磁磚膠板　廚房浴室　土庫地台
請電：張生 CALL 機：390-5809　林生 449-4956

新永福驅風油　新永福驅風膏
風濕骨痛，三分鐘見效藥力與衆不同。功效人人讚好。
新永福藥廠有限公司出品
總經銷：南北行
393D DUNDAS ST. W. TORONTO
TEL: 593-8838
好世界　買世界

精造木櫃

●專誠為閣下之寫字樓、店舖或居室提供完美之木櫃設計及施工服務。
●本公司歡迎建築界洽商大量定造木櫃工程。
室內木櫃有限公司
PAUL SO CABINET & WOODWORKING LTD.
160 Finchdene Sq. Unit 11, Scarborough Ont.
754-1775

WAREHOUSE DIRECT
MATTRESS
Sealy 79.95 EA. ORTHOPEDIC
TWIN 79.95 ea. 189 SET　DBLE 89.95 ea. 179 SET　QUEEN 99.95 ea. 199 SET　KING 199.95 399 SET
HIGH RISER 2 Beds in 1 (MATS INCL.) 299
BOOKCASES 39.95 69.95
ROLL-AWAY BEDS 89.95
BRASS BEDS 299 399
5 PCE. DINETTE SET Lacquer Look and Arborite reg. $499 $298
FOAM MATTRESS BLOCKS
30x74x4 39.95　54x74x4 59.95
30x74x6 59.95　54x74x6 89.95
39x74x4 44.95　60x80x4 69.95
39x74x6 69.95　60x80x6 99.95
BED SOFA MATTRESS 99.95
OFFICE FURNITURE — NEW & USED • BUNK BEDS 99.95
FILE CABINETS 69.00 99.95　SALESMAN DESK 89.95　EXECUTIVE DESK 169.95　SECRETARIAL DESK 199.95　STACKING 5.95　STACKING 17.95　DRAFTING 59.95　STENO 39.95　SWIVEL 59.95　CLIENT 79.95　HIGH BACK 99.95　LATERAL FILES 399.95 229.95　STORAGE CABINET 199　FOLDING BANQUET TABLES From 29.95
SEALY SOLD SETS ONLY DISTRIBUTORS 3368 YONGE ST. 488-7911 488-6031
加拿大最齊全床褥、家用及辦公室傢俬店

盧登堡·馬天豪律師事務所
ROTENBERG & MARTINELLO
BARRISTERS & SOLICITORS
PRACTICE OF C. L. ROTENBERG Q. C. RESTRICTED TO IMMIGRATION
以下各國及各地均親往協助辦理移民
香港·台灣　馬尼拉·溫哥華　洛杉磯·三藩市　紐約·休士頓　英國倫敦　印度孟買
1500 DON MILLS ROAD
SUITE 202
DON MILLS
ONTARIO
M3B 3K4
416-449-8666

粵語·國語·滬語·福建語

HOTEL Vegas
GRAND OPENING
FORMERLY THE OAKWOOD
本週
STEPHANIE EVANS
TRIBUTE TO ALICE COOPER COOPER
每晚 EVANS 小姐偕她的大蟒蛇作精彩演出，她喜歡殭屍，擁有特製棺材
WIN A TRIP FOR 2 TO ATLANTIC CITY AT Harrah's
30 FRENCH TABLE DANCERS
免費午餐　免費鵝翼
Mon.-Sat. Noon-1 am
免費大停車場
贈券
憑此贈券可得：1 FREE TABLE DANCERS
電話：652-0555　地址：475 OAKWOOD AVE.

聯合教會代表籲安省府 為流浪者安排適當住處

【本報訊】加拿大聯合教會的代表星期三呼籲省府供應無家可歸人士一個像樣的地方居住，同時每月提供的社會救助金亦至少應該能使這些人們的生活水準維持在貧窮線上。

七位自稱代表五十萬名教友的教會領袖係於星期三將四千張經教友簽過名的明信片親自交予省長彼得遜，表達了上述的願望。

安省聯合教會會議主席蘇珊‧伊格表示，在這個既長又冷的冬天，人們尤其不應忘了那些正在受苦的人們。

伊格女士亦表示，目前安省內，不但市區缺少廉價的房屋，郊區也一樣。她指出，發給彼得遜的明信片上，寫的是這樣的話：

「我們敦促你即刻採取行動以根除貧窮，同時使安省人人能夠住者有其屋。」

代表們在將請願明信片交給彼得遜後，並獲得短暫的接見。會中，彼得遜告訴代表們說，他們的顧慮，也正是政府的顧慮，同時也是政府今後工作的首要目標。

彼得遜並告訴代表們，政府已成立一個三千一百五十萬元的專款計畫，以積極協助無家可歸人士。彼得遜亦保證，今後政府將會撥出更多的公家土地以建造大量的平民住宅。

根據加拿大統計局的統計，所謂的貧窮線，在市區是指年收入在二萬一千六百六十六元並有四口人的家庭。

兩名歹徒闖進牛排酒館 射殺店主 劫收銀機現款

【本報訊】位於伊托碧谷市基普林街（Kipling）的一家基普林牛排酒館星期三晚遭劫，店主並當場遭歹徒射殺身亡。

死者為四十九歲的裘安納‧蘭布羅。警方至目前為止，仍無法斷定蘭布羅究係死於仇殺，抑或搶劫。

星期三晚餐時分，二名蒙面歹徒，持經過鋸短的獵槍，突然衝進基普林牛排館，先向店東射出一槍後，即喝令所有顧客趴在地上不准動。隨即將收銀機內的所有金錢全部搜劫一空。但店主藏置於櫃台下方鞋箱內還有四萬元現金，卻未為歹徒搜出。

事發後警方大批人馬曾趕至現場，但歹徒已逃之夭夭。目前警方正在緊急追捕該二名歹徒，並希民眾提供線索。警方為破此案成立的專線為：九六七－三〇一六及九六七－三〇二〇。除上述專線外，民眾亦可使用罪犯防治專線，二二二－八四七七。

麥金尼酒廠將關閉 百名員工面臨失業

【本報訊】由於生意不振，業務萎縮，終於導致了伊托碧谷市麥金尼（Mcguinness）釀酒廠即將關閉的命運，同時亦使得一百名員工即將面臨失業的困境。

麥金尼釀酒廠已有五十年的經營歷史。其即將關閉的決定係於星期三宣佈。該日，酒廠並特提早下班，以使員工早點回家以將此一壞消息告知家人，麥金尼酒廠預訂本年八月關閉。

麥金尼酒廠的總裁彼得‧伍德在做上項宣佈後表示，關閉酒廠的確是一件令人十分難過的事。他說酒廠這些年來就像一個大家庭，而大家共事亦有數十年。驟然關閉，確是件令人傷心之事。

麥金尼酒廠共有工程師、機械師、桶匠、修護工、秘書、技術工、運輸工等一百多人，如今都需面臨失業的危機。

麥金尼酒廠關閉後，其原生產的烈酒，將轉由柯比（Corby）酒廠製造。但柯比酒廠的發言人卻表示，該廠生產量增加後，並不表示工人人數亦將增加。這對麥金尼酒廠的一百多名員工來講，不啻係另一項惡耗。麥金尼酒廠失業的員工，從事製酒業大多有十四年的歷史，有的甚至更長。這些人一旦失業，又無其他類似工作場所可予收容的話，其境遇之慘，可想而知。

天氣報告

元月廿二日：多雲　最高：零下2℃　最低：零下12℃

元月廿三日　最高：零下1℃　最低：零下6℃

因向警官連續行賄 旅社老闆判刑兩月

【本報訊】中國城一家專供妓女及嫖客使用的旅館老闆，因企圖賄賂大多市資深警官以逃避檢查，終遭法庭判刑入獄六十天。

在宣判中，安省地方法官大衛‧韓福瑞告訴被告張志賓說，法庭對他的量刑至輕。原因即在於顧念他因文化背景的關係，可能不知他所犯的罪有多重。

張志賓在法官宣判後，也坦承犯罪不諱。

張志賓係於一九八五年的春天企圖賄賂大多市資深警員裘利安‧范丁諾而遭此定罪。

張志賓，六十二歲，居住在辛普森街。

張志賓經營的旅館係位於靠近爵街的當打士街附近。一九八五年春，由於警方加強監視的結果，張的旅館生意乃一落千丈。為挽救日益清淡的生意，張志賓乃興起賄賂警官的念頭，並隨即與范丁諾搭上線。

范丁諾為引張志賓入彀，起初即佯裝願與張志賓合作，並接受他每週提供的二百五十元賄款。

此外，張志賓亦向范丁諾建議，只要范丁諾能善用他的影響力，而使其他警察也少接近張所經營的旅館的話，那麼旅館的營利所得，亦將有一定的百分比，提供給范丁諾。

自從賄賂案發生以來，范丁諾共自張志賓處獲得了二千三百元的賄款。

主要外幣兌換一元加幣滙率表88.1.20.

外幣名稱	兌換加幣
新台幣	0.0448
港幣	0.1648
新加坡幣	0.6339
人民幣	0.3445
美金	1.2824

布蘭郵加華協會新春聯歡舞會，負責招待的六位熱心的女士。（王承平攝）

布蘭郵加華協會 舉辦新春聯歡會

【本報布蘭郵訊】布蘭郵加華協會所辦的新春聯歡舞會已於一月十六日舉行。當晚大多市附近各華人團體均有代表參加，共有二百多嘉賓與會，氣氛極為融洽、歡愉。

保守黨之國會議員John McDermid及自由黨的省議員Carmen McLolland均到場致賀辭。布蘭郵市的市長Ken Whillans特從另一聚會中，趕來參加並致辭。布市嘉年華會的主席及數位主要幹事，亦到場參加此一盛會。

舞會中有數位歌唱高手登台助興，並有各方面捐贈的獎品作為幸運抽獎，包括樂安旅行社、新格錄影公司、Mandarin Chinese Restaurant及Chan's Auto等等。第一獎是由盆景專家苗復山先生所捐贈的盆景一盆。

晚會於午夜一時結束，與會人士皆認為這是一次非常成功的活動。

財金掃瞄 88.1.20.

名稱	升降	收盤
(多倫多股票交易指數)TSE	－ 47.89	3,122.57
道瓊斯DOW JONES	－ 57.20	1,879.14
黃金（盎司）	－$ 1.25 U.S.	476.25
通貨膨脹率		4.2%
優惠利率(PRIME RATE)		9.75%

寶拉薩與穆龍尼「交誼深厚」／魁省一自由黨代表強烈不滿

【本報訊】一位聯邦自由黨員位於魁北克省的代表，指責魁北克省省長兼魁省自由黨黨魁寶拉薩，與聯邦保守黨領袖兼聯邦總理穆龍尼「老友般的交誼」，擴及超乎常理之外。言下之意認為兩人屬於敵對黨派，竟然會成為「老友」，實在令人大惑而不得其解。

該名代表名為加諾，乃係有感而發，因為魁省省長寶拉薩，已定於下星期，在蒙特婁市的一個專門為商界人士而設的午餐會席上，介紹聯邦總理穆龍尼在午餐會席上發表演說。

加諾指出，加拿大總理穆龍尼政治力量相當貧弱，因此經常要依賴他人加以扶持。穆龍尼自知本人的信用不足，因此在推廣其政治宣傳的當兒，要依靠別人的協讓作為助力之用。而身為自由黨員，自然知道穆龍尼一向的伎倆。

魁省省長寶拉薩已定於一月二十九日在蒙特婁商人午餐會席上，發表演說，努力宣揚「自由貿易」協定對加拿大人所帶來的好處。

而自由黨本身，尤其是聯邦政黨更表示反對美加「自由貿易」，但魁省自由黨領袖寶拉薩竟然介紹推銷「自由貿易」最力的聯邦保守黨領袖穆龍尼向魁北克省商人進行宣揚工作。因此令自由黨人感到相當不快意，而表示不滿。

華人熱心人士計畫組成委員會，為醫生醫院之裝修及重建籌募經費，圖為蔡啟明、劉亨、陳景嶽、李啟豪、盤占元等與該院院長以及籌款董事開會研討。（徐文采攝）

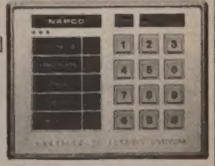
House of Lancaster II
BEST IN BURLESQUE
本週靚女
STEVIE LICKS小姐

每星期重金禮聘超級美女客串表演
三十位熱情法國女郎為你演出
1215 BLOOR ST. W.
(LANSDOWNE SUBWAY EXIT) TEL: 534-2385

新僑國貨公司　東區華埠市中心
地址：六百號芝蘭東街（近百老滙街）
電話：465-2384
多倫多最具規模國貨中心　產品齊全貨式種類繁多
男女服裝、床上用品、皮鞋、運動鞋、童鞋、布鞋、玉石雕刻、陶瓷器皿、兒童玩具、工藝精品、醫藥保健用品、新春佳節賀喜裝飾。
保健器材　・針灸按摩器　・磁性降壓帶　・藥用枕頭　・健身鞋　・健身環　・健身球
商品齊全・價廉物美・服務周到

泛駿（海陸空）運輸公司
S. A. LOGISTICS (CANADA) INC.
INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS
多倫多　越南胡志明市（船運服務）
由多倫多寄貨直接到達越南、高棉、金邊、仰光等地。
服務完善、價格相宜、提貨手續快捷。
專門托運工業用機器、各類大小物品及私人行李。
歡迎來電查詢 593-8472
（唐人街）士巴丹拿道294號二樓

專業油漆裝修　LIC. B-1596
內外油漆　浴室磁磚　水喉
土庫裝修　價錢公道
TEL: 534-7351（許）

通力防盜系統
TONNIC built-in systems ltd.
2094 BRIMLEY RD. UNIT 1A
（太平洋酒樓對面，神燈隔鄰，品珍商場內）
299-7847（中文）
通力電子防盜
為你提供 先進防盜系統
防盜
美國防盜機皇(NACO)
（防雷電設備）
FROM 1,098元五年保用
美國車房自動門
1/3匹　299元
1/2匹　339元
代理中央吸塵機BEAM

以上價錢包括：材料及工程費

專業美容中心
Professional Esthetic & Beauty Clinic
442 DUNDAS ST.W. 2ND FLOOR 442號當打士西街二樓 598-3121
118A YORKVILLE AVE. 2ND FLOOR 929-9279
★以此廣告，多謝光臨之顧客，反應十分之熱烈，更因徇衆要求，特別將此優待券延期至二月一日止
特別皮膚護理 – Specialized Facial $50.00
眼部頸部護理 – Eye and Neck Treatment $35.00
蠟製手部護理 – Parafin Wax (Hand) $10.00
原價 $95.00
特價 $29.90
請剪優待券帶同
憑本同贈送九折優待咭有效期至八八年三月
本中心附設所有美容減肥服務，請電查詢

"CHINESE ASTROLOGER"
KEICT WONG 黃傑霖 U.S.A. ASTRO LIC. 91
336 SPADINA AVE. 3/F
TOR ONT. CANADA M5T 2G2
TEL: (416) 971-5202, 533-5113
DESTINY REFORM SPECIALIST
姓名生日相命　天星各事擇日　工商住宅風水　移民賺錢投資　女性選配夫姓　商號男女改名　致命病理研究　化解人間冤案
（住宅什元起，工商另計，改名，風水，遠近皆到）

王載華律師
OSCAR C. WONG
承辦
移民申請　地產買賣　刑事庭訴　交通案件　以及所有　法律事務　專人照顧
LENDE KERBEL & WONG ASSOCIATES
地址：210 DUNDAS ST. W. SUITE 701
電話：(416) 598-7876

閣下是否涉嫌
刑事訴訟？
需要律師為你辯護？
如果閣下被涉嫌刑事罪案，例如行騙、勒索、傷人、聚賭、販毒、交通案件等等，而需要律師替你辯護，請聯絡：
大律師Michael Edward Webster, CRIMINAL LAWYER
辦公室 964-1490　住宅 225-2024
地址：120 CARLTON ST. SUITE 412 TORONTO

擬禁報紙電視刊香菸廣告 業者說吸菸人數不會減少

有利美國菸侵入損害加國業者

【本報訊】由於聯邦政府正建議立法禁止報紙以及電視台刊登香菸廣告。因此國會日昨邀集各有關香菸業人士發表意見。

「加拿大香菸製造商協會」發言人兼「樂富門香菸製造廠」董事長芬尼路日昨在國會反吸菸特別小組委員會席上作證時指出，即使完全禁絕在報紙及電視台刊登廣告，亦不能使吸菸人士自動減少。芬尼路又提出各項證明，強調即使禁刊香菸廣告，但吸菸人士仍未減少。香菸銷量亦未受到任何影響。

代表三家大型香菸製造廠發言的芬尼路，更指責所謂禁止在報紙及電視台刊登廣告，係屬於限制及壓抑「自由表達」的「人權自由」。

另外又指出，假如祇屬在加拿大境內禁止報紙電台刊登廣告，則顯然使美國香菸製造商獲得甚大方便，以及使加拿大香菸製造廠商蒙受打擊及處於不利的地位。

因為根據政府所建議中的「禁菸法案」中，祇禁止在加拿大境內報紙、雜誌、電台、電視台等傳播媒介刊登香菸廣告，但對自美國進口的雜誌，如刊有香菸廣告則不在禁止之列。

如此一來，美國製造的香菸必定大行其道，加拿大香菸的銷路將日漸式微。

「加拿大香菸製造商協會」發言人又表示，假若國會禁菸小組委員會對刊登廣告事並不完全禁絕，則「加拿大香菸製造商協會」會考慮自行抑制在報紙、雜誌、電台及電視台上刊登廣告。

議員緊追問模罕默德案

加國情治作業使美以不滿

【本報訊】在多名國會議員的追問下，聯邦移民部長韋納在國會內表示，現年四十六歲、目前已暫失踪的模罕默德，加拿大政府已定一月二十五日進行一次聆訊，以決定將模罕默德驅逐出加拿大之方式，移民部並已設法通知他本人。

韋納又表示，假若模罕默德能自行離開加國，更受歡迎，因為可以省卻開庭聆訊的手續。

聯邦副總檢察長基勒赫在國會中表示，模罕默德的行踪仍在加拿大騎警的監視下，並表示，他在一月二十日下午一時五十五分獲知模罕默德的下落。

反對黨首席議員立即說，模罕默德自十九日失踪，一直到二十日下午方才重獲行踪，效率之差值得檢討。

新民主黨領袖布勞本特則對記者解釋，政府係在下午一時五十五分方重獲模罕默德的踪跡。

對政府消息是否可靠一事，布勞本特表示，聯邦政府明里胡塗之下，讓恐怖份子以移民身份入境，又不能順利將恐怖份子逐出加國境內。如此政府的消息已至未可信賴的程度。

一九八七年初，當模罕默德騙過加拿大移民局官員，獲准移民加拿大「定居」的時期。美國中央情報局官員立即通知加拿大保安人員，指出模罕默德將自西班牙乘搭飛機前來加拿大。

但不論在西班牙或在加拿大兩方面，加拿大保安官員始終未能有效地阻止模罕默德登上飛機，或在加拿大境內的機場阻截。此舉使美國中央情報局以及以色列情報部門人員大感不滿，同時亦大感不解，加拿大情報組織如此不濟，竟輕易放過一名國際知名的恐怖份子。

守衛員也叫模罕默德 吃盡苦頭受同名之累

【本報訊】現年五十六歲，名為模罕默德的安全護衛公司守衛員，因為名字與最近鬧大新聞的巴勒斯坦恐怖份子相同而引起重重誤會，除在報紙公開涉案的模罕默德居住在多倫多市西面的布蘭頓市後，被誤認即為那名恐怖份子而被安全護衛公司下令停職，他家中亦不時接到恐嚇性的電話。

據悉，真正的巴勒斯坦恐怖份子居住在布蘭頓市北部，遭同名之禍的模罕默德則居住在布蘭頓市西面。

被冤枉的模罕默德已向當地警方備案，解釋自己真正身份，同時延聘律師替自己洗清嫌疑。

加京蔣故總統靈堂 致哀僑領僑胞不絕

【本報渥太華記者丁曉仙報導】設在中國國民黨加京分部的蔣故總統靈堂，自從週一開放後，僑界人士前往簽名致敬者絡繹不絕。

靈堂佈置莊嚴肅穆，正上方懸掛「永懷領袖」的白布輓額及蔣故總統遺像，靈堂兩側牆壁懸滿了各界致送的輓聯，案桌上供著兩盆白菊及陳列著蔣故總統遺囑。

連日以來，不少加京僑領前往致敬，他們包括中華會館主席梁壽光，中華文化協會會長黃永堅，東加學會會長勞長春，華商會主席方良交等。另外，不少社團及個人，包括勞長春及黃永堅，捐助經費做為舉行追悼之用。

靈堂開放時間為每日上午十時至十二時，下午兩時至五時，加京分部地址為：77 Preston St.，歡迎各界人士自由前往弔祭。

商店週日營業 議會也應開會

【本報訊】北約克市的總監察官霍華德·摩斯科表示，該市倡導星期天准許商店營業的議會人士，最好以身作則，自己先在禮拜天在議會開會。

摩斯科說：「如果我們準備強迫別人星期天工作，那麼我們自己亦不當例外」。他又指出，那些喜歡強迫別人星期天工作的人，卻最珍惜他們自己的星期天。

緬省醜聞案續擴大 電話錄音引起風波

【本報訊】緬尼托巴省出現的罕見「醜聞案」，連原來擔任主審的法官亦成為階下囚，成為控案被告，所涉及的法律界人士有數名法官及數名律師。

緬尼托巴省省級法庭首席法官哈魯基斯亦受到牽連而被免職。最初祇有十一人涉嫌被控，其後則增加至十八名被告涉嫌。

日前緬尼托巴省警察總長史提芬在記者會上曾不小心透露，警方在搜集犯罪證供時，曾將各嫌疑人物的電話錄音。因此而引起緬尼托巴省審判律師協會發言人的指責，同時要求政府主控官起訴警察總長史提芬，因為按照緬省刑事法例規定，禁止將「電話錄音內容向外透露」。祇有在進行審訊或在特殊情況之下，方能向外透露錄音電話內容。

由於該省審判律師協會已公開指責緬尼托巴省警察總長史提芬，並發言要提出訴訟，看來緬省法官及律師所涉及的「貪汙醜聞案」又節外生枝，好戲尚在後頭。

根據民意測驗顯示 對三政黨信心減低

【本報訊】根據最近所發表的一項蓋洛普民意測驗顯示，加拿大人民對於三個聯邦政黨的信賴程度均比較以前大為減低。

根據在安大略省南部所進行的調查結果，民意對三個聯邦政黨均無甚好感。

例如聯邦自由黨去年曾有百分之四十九人士表示信賴，但今年初，已下降至百分之三十七。不過，這已經算不錯了，在一九八五年一月時，曾一度跌落至百分之二十七。

一九八五年一月時，聯邦保守黨上台不久，氣勢正盛，所以曾有百分之六十六人士投以信賴。但在一年前已下降至百分之三十，今年初更降至百分之二十四。

一九八四年時，聯邦新民主黨祇得百分之十四，但去年則曾一度增加至百分之三十九，但今年初則已下跌至百分之三十五。

上訴法庭裁定 任何啤酒品牌 不得使用加拿大人

【本報訊】加拿大數家著名釀酒廠之一的「莫爾遜啤酒廠」曾使用「加拿大人」為所產一種不同品味啤酒的品牌，但遭到「嘉玲啤酒廠」的抗議。

聯邦上訴法庭裁定「加拿大人」乃指居住在加拿大的居民，因此不能用作啤酒品牌。因此今後不准繼續使用「加拿大人」為啤酒品牌。

聯邦上訴法庭亦曾經將「莫爾遜啤酒廠」的另一種牌名「金黃啤酒」裁定不能繼續使用，因為任何一種啤酒均可有金黃色素，因此不能為任何啤酒所專用。

加國通貨膨脹率·今年將略低於美國

雖然許多樂觀的預測都表示，今年加拿大的通貨膨脹率，將較美國為緩慢，但是對加拿大消費者來說，收入的成長想追上通貨膨脹的速度，仍是件不容易的事。

加拿大政治領導人物想控制通貨膨脹一事，就像加拿大楓葉隊，想在全國曲棍球聯盟大賽中獲得冠軍那樣不容易。

加拿大最後一次通貨膨脹率低於美國係在一九八〇年。於是今年當情形又有可能回轉時，加拿大的經濟專家乃為之興奮不已。

加拿大TD銀行預測，加拿大今年的通貨膨脹率為百分之四點三，美國則為百分之四點四。

雖然如此，但是由於近年來經濟預測經常有欠準確，是故，上述TD銀行的樂觀預估亦不值得人們欣喜。

其實加拿大的通貨膨脹，不需低於美國，只要能與美國比肩齊進就算不錯了。從一九八〇年至一九八七年，加拿大的通貨膨脹率成長了百分之五十五。同時，美國才成長了百分之卅八。對經濟依存關係如此密切而又緊鄰在一塊的北美洲兩大國來說，這種差距已算夠驚人的了。

當然，人們可以責怪這種通貨膨脹率的差距，係由於幣值匯率的影響。加拿大幣值至一九八六年，始終對美金在貶值中。從一九八〇年一元加幣兌八角五分美金，一直跌到一九八六年的一元加幣兌七角二分美金。

加幣幣值的下跌，當然是促長通貨膨脹的主因。由於幣值的下跌，加拿大人自然須對進口貨付出較高的價錢，而尤其是美國的貨品。

但是由於加幣下跌的情況在過去兩年中已有改善的跡象，是故TD銀行乃預測今年加拿大的物價成長乃有趨緩的可能。

最近由於美金在國際外匯市場的狂跌，相對的，加幣對美金的匯率卻不斷上升，乃使得美國進口貨品的通貨膨脹率可能會超過加拿大。

但消費者也不必太過欣喜。因為進口貨的通貨膨脹率趨緩，並不表示我們的收入會超過通貨膨脹率。而且在抑制通貨膨脹上，今年加拿大縱然贏過美國，這也不表示加拿大人民所得的增加亦會超過美國。

審視專家們對一九八八年加拿大及美國的經濟預測，我們可以發現以下事實。

△今年加拿大的通貨膨脹率將與去年一樣，仍在百分之四點五左右。但美國卻可能較一九八七年的百分之三點七，上漲零點七個百分點，而達百分之四點四。

△今年加拿大薪資將上漲百分之四或百分之五。安省的成長可能還要高些，但通貨膨脹的壓力也更大。

△雖然今年的薪資上漲將有可能趕過通貨膨脹率（加拿大人最後一次薪資上漲超過通貨膨脹率係在一九七〇年代早期），但這只是對薪資收入人士而言。但對那些收入完全依靠利息、股息、租金，及商業投資的人士而言，在目前商業及投資市場極不穩定的情形下，一九八八年對他們是否是一個充滿美景的一年，尚很難說。

△如果美金在國際市場的下跌已至谷底，而自今起即將回升的話，那麼加拿大的通貨膨脹並不見得將會低於美國。

世界日報加强分類廣告服務，接受電話刊登 請電：(416) 362-1788

大牌檔

錦香·名爐燒烤 美食·各式焗飯
旺記·撚手粵菜 正北平·京川菜點
港式·粥麵油器 越南村·正宗越菜

七天營業 上午十時至零晨四時

港式高級食肆
生劏黑草羊煲
游水鯇魚腩煲
香滑腊味飯煲
禦寒火鍋（打邊爐）

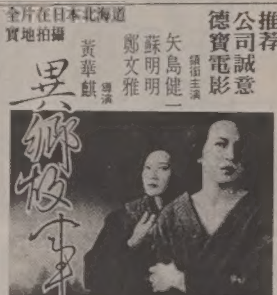
標準大牌檔價錢 超越大酒樓水準

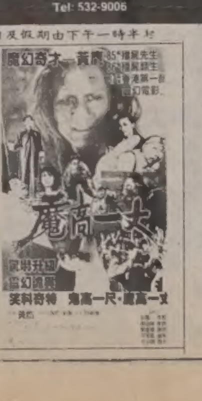
348 BROADVIEW AVENUE, TORONTO TEL: 461-4377

GOLDEN HARVEST THEATRE 2 嘉禾戲院
186 SPADINA AVENUE, TORONTO TEL: (416) 869-0046
星期一至五下午六時半至十二時，星期六、日假期由下午一時半至十二時

一月廿二日（星期五）隆重首映

同場放映：義蓋雲天 周潤發 王祖賢 呂方 主演
下期一月廿九日（星期五）放映 江湖情 周潤發、萬梓良、劉德華、譚詠麟 主演
下期同場：最後一戰 洪金寶 監製 惠天賜 沈德寶莉 主演

FAR EAST THEATRE 遠東戲院
210 Spadina Ave. Toronto Tel: 977-7282
正片1:30 5:30 9:30 副片3:30 7:30 週日假期加映12點副片場
一月十九日（星期二）起獻映：德寶感人巨片 鄭文雅、蘇明明 主演
推荐 德寶電影公司誠意
全片在日本北海道實地拍攝

矢島健一、蘇明明、鄭文雅 領銜主演 黃華麒 導演
副片：德寶兩千萬投資巨製 動作奇情猛片 中華戰士 吳耀漢、楊紫瓊、爾冬陞、盧冠廷 主演
下期一月廿七日（星期三）盛大首映 轟動省港澳千王爭霸奇情巨片 江湖正將 謝賢、陳觀泰、錢小豪、朱寶意 主演
副片：詭趣狂笑大喜劇 鬼馬飛人 鍾鎮濤 鍾楚紅 鄭則仕 主演

新藝城戲院 Golden Princess Theatre
608 College Street, Toronto Tel: 532-9006
放映時間：星期一至五，由下午七時半起 星期六、日及假期由下午一時半起
一月廿一日（星期四）隆重獻映

同場放映：恐怖偵探巨片 凌晨·晚餐 鄭則仕、朱寶意 主演
下期放映：神怪特技愛情巨片 金燕子 鍾楚紅、黃耀明、吳耀漢、曾志偉 主演

新華戲院 SUN WAH THEATRE
芝蘭東街1035號（芝蘭街對面） TEL 466-3636 466-5274
週一至五副 7:30 正 9:30 週六、日假期正：1:30 5:30 9:30 副 3:30 7:30
一月二十日（星期三）盛大放映 越南語喜劇名片「五傻奇遇記」 沈翠恒 張麗花 主演

副片：動作奇情火爆巨片 連環炮 呂良偉 高飛 陳惠敏 主演
下期一月廿六日（星期二）盛大首映 香艷惹笑成人勁片 凑仔佬尋春 痴戀舞孃久欲一親香澤 凑仔佬浴俊男博一夕歡
副片：社會奇情偵探巨片 老娘够騷 葉德嫻 張學友 主演

卑詩省府兩項公營事業
准由雇員聯合承購自營
環境化驗室等部門亦將出售私營

【溫哥華廿一日電】卑詩省政府將公營事業售予私營計畫，已首次售出兩項。

向由漁農廳主持的土壤、飼料及植物的微生物化驗室及皇后印刷出版組，八七至八八年預算已列出五十五萬九千四百一十元。該兩部門的雇員已同意聯合承購自營。省長溫德遜將於今日予以公佈。

化驗室的服務範圍，主要分兩類。△日常作業。為農民、其他私人顧客及農業廳農田人員作化驗服務；若干種服務收取化驗費。△特殊服務。對農業廳農田人員及中部研究作業之特殊服務，由卑詩大學及加拿大農業部之科學家主持之。

化驗室的顧客，包括有個人生產者，私營肥料廠，供應飼料商行，漁農廳田地人員，環境廳及公園廳專業人員，卑詩大學及加拿大農業部科學家等。

政府環境化驗室及其孔驗，食品化驗室亦準備出售予私營，但承購者尚未商定。

皇后印刷出版組即包括政府法令、規則、規程立法文件、卑詩公報及本省各廳出版物等。該出版組在域多利政府五〇六室設有門市部，但大多數出版物係由門市部二樓寄給訂戶。存有出版物有二千八百五十六種，本年度營業有二百萬元。

印刷組及化驗室人員，願意承購者不及十人。

卑詩政府雇員工會主席施爾德說，兩部門的雇員都是工會會員，今日宣佈成交後，兩工會的前途，尚未敲下。

根據第十九號法案，新東主可以自由選雇人員。以後兩部門將以簽約為主。

中僑會舉辦入息稅講座

【溫哥華訊】中僑互助會定二月六日（星期六）上午十時至中午十二時，在喜士定東街四四九號該會舉行「個人入息稅」免費講座。

此次講座將由歐陽亦芃會計師主講：新移民報稅須知、加拿大基本徵稅法、填報個人入息稅步驟、一般扣除額及免稅額。

查詢電話為二五五一五五六一或三二四一一九〇〇。

士達孔拿中心教太極拳

【溫哥華訊】士達孔拿社區中心即日起至三月十七日止，每星期四下午七時至八時半，教授初級太極拳，歡迎有志者前往奇化街六〇一號該中心報名，查詢電話為二五四一九四九六。

【溫哥華訊】位於史魯堅街三〇七五號的義大利文化中心，定每星期三下午七時半，在該中心舉辦為期六週的營養減肥健康講座，每人收費六十元。

主講人為女作家葛莉絲榮蒂，她曾撰寫一本營養問題專書，第一版面世後，在八週內售光。

有關詳情可電詢：日間四三〇一三三三七，或晚間九三九一二三三〇 Grace Chandy。

堅盛頓華人耆英會新職員選出

【溫哥華訊】堅盛頓華人耆英會一九八八年度新職員最近已經選出，鄺萬進當選理事長，林仲騰、黃昇為副理事長。英文秘書黎志成，中文秘書楊仲平，財務高馬麗薇、楊崇輝，總務唐福華、嚴傑龍，康樂黃植生、梁振生，公關潘德澤、何延昌、鄺介寶、李梅、曾慧貞。理事：鄭其煜、梁新帶、徐榮、陸新濤、梁廣均、陳玉蘭，監事長劉寶濡、鄧曉章，監事趙盛昌、伍雁好。

此外，並公推歷屆對該會大力支持及多方貢獻的熱心人士黎紹聰、黎有添、何延昌為會長。黎時媛、岑德顧、鄧曉章、楊崇輝、梁立有為顧問。

新職員就職典禮將與春季生日會，在三月十二日晚上六時於喜萬年酒樓合併舉行，席間設有粵曲演唱、及抽獎助慶（餐費每位十二元）。

獎券中獎號碼

【溫哥華訊】前日（廿）開獎的樂透六四九獎券，有一人獨中頭獎——一百八十二萬四千五百六十五元一角。

該期中獎號碼為三、八、十二、廿三、卅、四十三，特別號碼為卅一。二獎獎金為九八、四六八點六元，三獎一、四六〇元一角，四獎五十六點六元，五獎十元。

廿日開獎的「卑克」彩券中獎號碼為十二、十四、廿二、卅六、卅七、卅八、四十、五十二。

加國移民部長向讀者拜早年

【溫哥華訊】加拿大移民部長榮理，昨特函本報向讀者拜個早年，希望大家新春快樂，龍馬精神，其賀函內容如下：

恭賀新禧！

在公曆二月十七日，世界各國華人及加拿大華裔將會歡迎吉祥的龍年來臨。我知道龍年在華人眼光中是很重要的，因為龍是吉祥和事業成功的象徵。

身為加國移民部長，我對華裔有特別的親熱感。這是因為加國華裔一向對本國有不少的貢獻。

事實上，華裔在商界、科技、醫學，及其他各行業皆有傑出的成就。我很高興有這麼多華裔願意選擇加拿大為你們永居之家！

我深望能夠和各位繼續攜手努力，建立我們特有的多元文化社會。

壯祝各位

新年快樂，龍馬精神

加拿大移民部長榮理敬啟

多市道明銀行又遭打劫
歹徒持械索款嚇壞行員

【溫哥華廿一日電】多市沙街及四十八街的多倫多道明銀行，昨日又遭兩匪持械搶劫。

據一名顧客報司和（卅七歲）憶述劫案經過時說，有兩匪走入銀行，立即命令各人面伏地上，顧客們驚惶莫知所措，遵命伏下。一匪戴有面具，另一人臉無遮掩，但他不敢仰視，亦不記得其相貌及衣裝。一持手槍之匪徒跳過櫃台，向行員索款，另一人則持有鳥槍，行員見狀，嚇得哭喊。三四分鐘後，一匪高呼有人見到我們，趕快由後門「散水」。他聽見他們的腳步聲去遠，但仍不敢俯視，聽見有人說匪徒已去才站起來。

隔鄰五金行的職員說，有一名銀行的顧客驚叫衝入五金行避禍。

警察趕至，查詢所失款數並將行內閉路電視的錄影帶取去，另一顧客將匪徒駕駛之汽車牌照號碼及兩匪形狀，報告警方。

沙尼克區感化中心一名犯人逃逸

【溫哥華廿一日電】本月初剛發生了奧卡拉大越獄案，前（十九）日夜溫哥華島的沙尼克區感化中心也有一名犯人逃逸。這是近三年來該監獄第三次越獄案。

位於威京遜路的這座監獄的典獄長慕寶威昨日透露，這座監獄建築費三千四百萬元，防衛極高。逃犯名羅拔．克靈登，乃特（廿一歲），竟循沿攀能承重十八公斤的單薄水管逃出。

他否認卑詩政府僱員工會所指是獄內人員未加監視而逃出。他說，越獄方法奇妙無比，當時輪值人員均未離職守。

逃犯乃特是危險人物，曾兇案多起，包括有械劫等。該兇逃出時，大約是下午九時，他爬上五點三公尺的高牆的頂上，再爬上兩公尺高的屋頂，到了屋頂，由沒有圍牆的前方逃出。

奇鎮也傳兇案
一名男子被殺

【溫哥華廿一日電】「我們的哥哥，是我們的哥哥。」

鄰居六十四歲的老太太，在此住了二十年了，她驚惶地說，有三個男人來借電話報警，指隔壁有人死了。打完電話就到門外去等警察，她真不知道這個小鎮還會有什麼事發生。唯有緊閉門戶，戰戰兢兢。

昨天奇里域第一街以東山精舍中的傳利克林家中，發現有一男子被殺。騎警拒絕透露死者身分。

克林的妹妹維琪說：「警方沒說什麼，但是內部處理好發生了殺人兇案。當地居民都不寒而慄。」

另據報導，菲沙河谷本來是寧靜的地方，近來一個月

「巧言令色．拍攝裸照」
一攝影家．判刑六年

【溫哥華廿一日電】域多利的一名業餘攝影家素以甜言蜜語，哄騙女孩，誘使拍攝裸照，並加綁架，共被控八條性攻擊罪。昨日卑詩省法庭判予入獄六年。

被告加利．諾爾．鐵黎（又名洗菁邊，四十五歲），被控在一九八三年七月至八七年二月間，誘騙八名少女。法官原判入獄十二年，經辯護律師請求八年至十年已夠。終於判監六年。

受害少女八人中，有年約八歲至十七歲少女六人出庭，聆聽宣判。

在判決前，辯用律師尼古拉，梁當庭宣讀一封年方八歲受害人的信，信上說：

「我想鐵黎當時問想，我和其他人做過什麼事。我想人們都怕和需要救助的孩子接觸，影響我的生命各方面都完全改變。我總懼怕再遇到和鐵黎同樣的事。」

她怕鐵黎出獄後會再來騷擾她。

女孩子的母親曾和鐵黎約會。孩子怕她媽媽以後的男朋友也會像鐵黎一樣觸犯她。

法官指鐵黎的罪行，雖然只被控對少女愛撫，但每罪應判入獄最少九個月，八項罪名合共六年，望其在獄中思過，治好了他的心理不正常。

大溫簡訊

擅售色情影帶被令停牌
哈葛也上電台發表言論

△溫市有兩家電影影片及錄影帶零售商，因出售未經核准之黃色成人錄影帶，當局下令停牌。JNK新聞小說有限公司停牌兩月；國際圖書小說有限公司停牌六月。

△流行性感冒季節可能已過，各校學生教職員已少請假，上課已趨正常，溫市教育局已聘有足夠補習教師為曾請病假學生補習。

△新民主黨領袖哈葛，效法省長溫德遜每月在電台廣播一次，昨日為在CKNW電台首次發聲，對社信黨政府之衛生及高速哈拉公路工程遠超出合約費用，大加抨擊，花回答聽眾詢問約一小時。

儲蓄防老！
退休儲蓄計畫應從廿歲開始

●高進興●

當你在年輕的時候，大部份人都不會想到開始退休儲蓄計劃（RRSP），總有為自己辯護不買的理由。但早一年開始比晚一年開始，其最後差別很大。如果你能在二十歲開始買退休儲蓄計劃，十年的時間即可代替三十五年的時間，說起來你也許不相信，但當你看了下面的說明後，你也許要覺得你應該從二十歲開始買退休儲蓄計劃了。

溫哥華財務計劃專家普利先生，曾為他的一位廿歲的年輕客戶莫利作了一項統計，如果莫利每月能存一百五十元到他的退休儲蓄計劃帳戶，祇用十年的時間，到三十歲時即停止付款，到他六十五歲退休時，每年以十分複利計算，他的帳戶內將有八十萬六千一百八十五元。他會有一萬元，其間相差是多麼大呀！

假如莫利先生不是從二十歲開始退休儲蓄計劃，而是從三十歲開始，每月仍為一百五十元，也以年息十分複利計算，當他到六十五歲時，他付了卅五年，但他的帳戶內存款卻祇有四十八萬七千八百四十四元，雖然多付了廿五年，但其最後所得仍較從廿歲開始，祇付十年的時間少了三十五年後祇成長到四十八萬餘元。從廿歲到三十歲，這十年的時間是多麼重要啊。

換句說話，從廿歲到三十歲期間，這十年的時間，較晚六十五歲三十五年的時間，現款多了百分之六十五。在你二十歲到卅歲十年中，你祇交付了一萬八千五百元，等到你六十歲退休時，總額卻可達到八十多萬，由從三十歲到六十歲卅五年期間，你付出六萬四千七百五十元現款。二十時不停止付款，而仍繼續到六十五歲時，可達到一百卅萬的目標。相反的，他如果不從二十歲開始，而從三十歲開始，要達成一百卅萬的目標，他必須每月要付四百元直到他退休為止。這其間相差是非常驚人的。所以，若能年輕人，能儘早開始退休儲蓄計畫，今年的RRSP現已可購買，截止日期為三月一日。

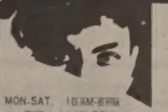
當然，並不是每一個人都可能從廿歲開始參加退休儲蓄計畫的，因為要衡量你的收入及財務能力，以及你當時的需要，即使你不能每月儲蓄一百五十元，能存五十元或一百元也好。但不要用各種藉口而拖延參加退休儲蓄計畫，因為，你的年齡愈大，為要達成此一目標，每月要支付相當大的數字才能達成，真是事倍功半。

我們再以莫利先生的退休儲蓄計畫為例，如果他從廿歲開始，以每月一百五十元，到他三十歲

世界日報加强分類廣告服務，接受電話刊登 請電：(416) 362-1788

TABLE DANCING
FILMORES
50 SUPER SEXY DANCERS
BUSINESSMENS' LUNCHEONS
— ALL NEW MENU AT SPECIAL —
LOW PRICES
"YOU CAN'T EAT BETTER FOR LESS"
NO COVER • NOON - 1:00 A.M.
212 DUNDAS ST. E. 921-2191

世界日報書局
地址：華埠史班丹拿街305號
快速冲晒照片，放大冲晒彩色照片
TEL: 591-7883


新雅髮型設計 Wavy Lines
指壓按摩 新娘化粧 潔白面膚 修眉修甲 永久脫毛 電髮
MON-SAT 10AM-8PM SUN 11AM-6PM
393E 登打士西街 TEL: 977-8853
士嘉堡分店 TEL: 754-3888

國際清潔服務公司
INT JANITORIAL SERVICES CO.
451 SHAW ST., TORONTO, ONT. M6G 3L4
本公司採用最新全自動"TRUCK-MOUNT"機獨立引擎推動，吸力充足，快乾妥當，效果奇佳，收費最廉，服務最好，信譽保證。
新型高壓蒸氣機清潔地氈、沙發，高壓蒸氣清洗檯單、爐頭、外牆、地面、各種水晶打腊、抽木、雲石、膠板。
特價：客廳—30.00 飯廳—10.00 睡房—12.00 樓梯—10.00
特設：裝修、翻新樓宇、砌磚工程、免費佑價、歡迎簽約、特價優待
電話：465-3787 536-5693

永昌五金 674 GERRARD ST. E. TORONTO 463-3380
• 專營油漆 • 承接裝修 • 膠板、瓷磚
• 建築器材 • 五金 • 大小工程

TORONTO CHRYSLER
平通全行

請駕臨本車行與華人營業員接洽

李卓 Ronny Lee

鄭汝聲 Michael Chong
多倫多佳士拿 321 Front St E., Toronto M5A 1G3 TEL. (416) 368-7000
CHRYSLER Dodge CHRYSLER

世界日報書局 請來參觀、選購
圖書最齊全

FURLONG COMPANY CHARTERED ACCOUNTANTS
會計業務諮詢 稅務諮詢 投資計劃 商業顧問
美國註冊會計師
加拿大註冊管理會計師
加拿大特許會計師
王騏 Paul C Wang Partner
220 SHEPPARD AVE. E. WILLOWDALE ONTARIO
TEL. 416 225-4700

我愛看世界日報
訂報：(416) 362-1788

佳業推出密西沙加華人商場
城市公司士嘉堡有新屋應市

△八八年佳業地產新猷，隆重推出密西沙加華人商場獨家租賃，位於4100 Dixie Rd., Mississauga (Dixie & Burnhamthorpe)，歡迎各界參觀選租。

該商場即將動工，明年初夏即可落成，設計別具心思。佔地十萬餘平方呎，大小舖位共十六間，車位有一百廿八個，舖位由八百餘平方呎起，適合各行各業，如酒樓、餐館、銀行、醫務所、旅行社、超級市場、圖書及錄影帶租賃公司等。

地點極好，面對Rock Wood Mall，樂懶一哩內人口高達二萬餘，交通便捷無比，往來車輛頻密，向南十分鐘到QEW，向北五分鐘到四○一高速公路。同時該商場附近即將興建多幢高層高尚柏文大廈，地點將更見興旺。

密西沙加在發展的過程中。華人少有一個集中的商場，今次佳業地產推出的華人商場，實是一個絕好的機會，如有興趣發商者，可連與佳業地產Peter Lo韓致剛、Bill Stathopoulos連絡，電話：二九三一九九三三。

△城市地產發展公司在東北區華埠士嘉堡最佳地點Finch & Kennedy，興建全磚兩層獨立新屋，面積二千一百呎至二千二百四十六呎，由廿六萬餘元起，材料特佳，只餘數間，即買即住，歡迎參觀，詳情請電二九一一一二一一，地盤電話七五四一○五四一。

營造家居環境 富有自然特色
請看輝煌裝修 巧施空靈妙手

△現代化的家居裝飾，基本不外是如何能令空間富有特色又不矯揉造作呢，我們不妨看看由輝煌裝修公司設計裝飾之千餘呎的空間，便可知曉。

兩邊大門，玄關拱柱兩旁做了個屏與架，形成一個人口與獨立的玄關區，整個空間以深藍為調配色、佈飾簡潔，客廳黑調皮沙發圍攏出談話區域，几桌的特別線條在簡潔的佈飾中見特色，一側擺置了組合櫃的突兀、不規則的層架，作為飾品與電視櫃、三色三角板沒疑擋，為家居點綴一點色彩，也造就了特異氣韻。客、飯廳之間以一座大魚缸來分隔，使兩個空間全然分野開來，兩游魚也為室內帶來不少生氣與動感。

飯廳雲石餐桌、高背椅，構成舒適雅緻。

主臥粉紅為主調，細花為飾，浪漫典雅。兒童房色彩繽紛，架、櫃及圓柱組成。兒童房色彩繽紛船為室內添置不少趣致。總的來說，在佈置的天地，在素淨色調裡，點綴一點鮮色彩，在簡潔的空間中飾以一些幾何的圓與三角，在佈飾中洋溢了屬於家的溫馨感，設計之意，在此可見。

輝煌裝修公司，尚有多類的如歐陸、東方等情調裝飾。要把家居佈置得美輪美奐，請與輝煌裝修公司洽。

便利稅收協助通關
加拿大海關電腦化

每天都有數以萬噸計的貨品，經由海、陸、空各路運進加拿大，就去年的統計，總額便超過了一百億元以上。

現時加拿大海關負責驗關及課稅的人員有一萬左右。正因為要處理如此大量的人口貨物，所以海關、入口商及稅局合作安設一個電腦系統去簡化文件上的程序，和節省時間與人力的開支。

在人手操作的程序中，入口商若要由政府的倉庫、機場、鐵路運輸總站提貨，便必須先花數小時去完成文件手續，那些手續包括出示貨運的委託契約、發票和船貨單等，並填妥所有貨品的價格，然後入口公司便有五天的限期去清繳關稅，直至完全付清，貨物才放行。

而合作安設的電腦化系統中，所有入口公司祇要擁有一個由海關發給的入口號碼，和貨物存倉時所發出的戶口擔保號碼，便能順利清關，而其他文件可在以後的五天內補交，然後海關可再根據以上的兩個號碼去收取稅款。所以，現時的電腦系統其實是將會計部份獨立分開來，使繁瑣的驗關時間能夠加快。

這個海關電腦系統是以首都渥太華為根據地，全國各省會分數個階段逐個安裝及使用，全部裝妥後的總值價錢是七千萬元左右。美國明尼蘇達州及加國博達省已在去年六月開始了第一階段的使用，英屬哥倫比亞省亦在兩個月後開始，而負擔了全加約一半入口物資的多倫多市，亦已加入了使用，而在去年底，全國都使用了這電腦系統。

多倫多十種交投最盛的股票

股票種類	最高	最低	收市	漲跌
BELL CANADA	36⅜	36¼	36⅜	+ ⅛
CANADIAN PACIFIC	22⅜	21⅞	22¼	
ROYAL BANK	27¾	27½	27¾	+ ⅛
TD BANK	27¾	27⅜	27½	
SEAGRAM	69½	67	67⅝	−1½
NORTHERN TELECOM	23⅛	21⅞	22¼	− ⅜
IMPERIAL OILS	56½	55⅝	56⅜	− ¼
BANK OF MONTREAL	26	25¾	26	
LAC. MINERAL	12¾	12⅜	12½	− ¼
PLACERDOME	17½	17⅛	17¼	− ⅜

金利來證券公司 梁錦輝提供

分析髮質治療脫髮
PEOPLE'S服務週詳

營養對每一個人都非常重要，營養不平均最容易顯露出來便是過肥、過瘦、又或頭髮脫落等。

Mr. Samac從事這行業已有十多年的經驗了，他除了一般對治療者的髮質作出分析外，他並且非常注意治療者的食物營養。他現時利用電腦對每位病人的飲食作出分析，從而決定病者是否因營養不平衡而引致脫髮。

他們現時有七間服務診所，並且一切最新的治療設備都很齊備，以求達到服務最好及最有效的目標。

他們並且設有免費查詢的服務，閣下可親臨各服務中心或用電話聯絡：People's Hair and Scalp Specialists的地址在登打士西街二三三三號三○五室，電話：五三七一三三○四。

治療禿髮專家Mr. SAMAC之助手在替病人治療時攝。

髮質專家MR. SAMAC對治療脫髮經驗豐富，並且對食物營養分析亦很有心得。

防己雞腳黑豆湯
功能利尿鎮痛消腫

防己屬落葉藤本，有利尿、鎮痛、消腫等作用，也用於神經痛、風濕痛、水腫、膀胱炎等。

如果有溼熱，防己很有效，用防己煮雞腳湯，再加上黑豆。

先將雞腳用清水煮上一小時左右，再放入約半杯已浸過水的黑豆，煮半小時，將雞腳取出，後加入防己二錢，再以文火煮半小時便可以了，味道不宜太鹹，以清淡為合宜。雞腳防己湯，味道是不錯的，如果喜歡吃略肥膩一點的食品，可以用豬腳代以雞腳，不過，豬腳在煮湯前要略浸一下熱水及煮一下，去掉過多的肥油，方可開始煮湯。

防己實屬寒性，所以並不是每一個人都合宜的，如果陽虛而無溼熱者宜慎服。需要注意的凡是胃虛，陽虛，自汗盜汗，口苦舌乾，及腎虛而小水不利，胎前、產後血虛，雖有下焦溼熱，都是忌食的。防己對上述這些人不但起不了好處和療效作用，相反，對他們的身體更為不妥。

世界日報加强分類廣告服務，接受電話刊登 請電：(416) 362-1788

偉信公司 Kings Imports
★專營★ 手工藝品 玉器首飾 貝雕刺繡 各種掛畫 結婚用品 床單被袋 棉衣睡衣 布鞋拖鞋 木珠珠簾 抽紗檯布 益智有趣 兒童玩具 麻雀檯燈 摺柏摺椅 敬神用品 衣紙寶蠋 瓷器碗碟 花瓶花盆 參茸藥材 馳名成藥
本公司中藥部特聘名中醫吳金銘醫師駐診
中區華埠登打士西街428號 TEL: (416) 977-9818
428 DUNDAS ST. W. TORONTO, ONTARIO. CANADA M5T 1G7

廣州老字號 WING CHEUNG 永祥珠寶行
280士巴丹拿街（龍城商場大堂內）
1925年創於廣州 電話：596-8688
專營 珠寶玉器・紅藍寶石・自設工場・珠寶玉石 黃白金飾・名師設計・鑲製修理・免費估價
主理：陳景濂 陳志輝 陳志鴻 陳志剛
永恒珠寶鑽 祥瑞賀親朋

啓明眼鏡
華埠第一家 14年忠誠為僑胞服務
總公司：Suite 102, 302 Spadina Ave. Toronto 597-8850
分公司：3608A Victoria Park Ave. Willowdale 491-8832
DR. E. CHOW 周樹鏘 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
DR. S. TSANG 曾達明 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
MAIN OFFICE SUITE 103, 302 SPADINA AVE TORONTO 5972328
BRANCH OFFICE 3608 VICTORIA PARK AVE. WILLOWDALE 491-6886

慧明時裝公司
KATHY JOHNSON FASHION CO.
專營歐美時裝
香港台灣新潮年青男女時裝
612 College Street Toronto, Ontario (416) 588-9422

吳士英眼科醫生
Dr. ALBERT NG & Dr. PAUL LEVY OPTOMETRIST
已遷往下列地址
・中區華埠
龍城商場 280 士巴丹拿街三樓，電話：595-9532
・士嘉堡區
慶龍中心二樓 23 GLENN WATFORD DRIVE
請預先電約：291-2092

興道印刷廠（即舊劉旺印務）MADISON PRESS
專印：外賣餐紙・價錢最平・服務最好
1708 EGLINTON AVE W., TORONTO, ONT. M6E 2H5
TEL: 782-9888 PAGE NO. 983-9310 黃洽

新萬寶酒樓
NEW TREASURE RESTAURANT 150 DUNDAS ST. W. TOR.
壽筵喜酌 歡迎預定
合家歡樂宴 特價$138.00
特價$168.00
什錦海鮮火鍋即日上市 電話 977-3778

美蘭超級市場 專營
士加堡美蘭中心
美蘭超級市場 FINCH & MIDLAND CENTRE
4188 FINCH AVE. E. SCARBORO TEL. 293-9898
特價傾銷 海鮮肉類 時菜蔬菜 罐頭食品 海味雜貨 一切批發 零售俱備 車位多 歡迎光臨

CAM RANH RESTAURANT 金蘭餐廳
252 SPADINA AVE. TEL: 593-9898
・名廚主理・流中西越菜
・名爐燒臘・海鮮蝦蟹
・特製海南雞飯
・各式熱帶新鮮菜汁
金蘭餐廳為您提供・最佳美食

文華旗袍公司
CANADIAN NEWTON
專門度身訂做旗袍
龍鳳褂裙租賃
769 DUNDAS ST. W 登打士西街769號
TORONTO, ONTARIO (416) 863-0234

成興海味
真正海味店
身體更加潤
快D來潤得好
海產多得很
補品幾百種
特價謝街坊
開業八週年

第一超級市場 PREMIER (1) SUPERMARKET
地址：士巴丹拿街253-259號 電話：977-5577
本週供應特價貨品
是您品質的保証！我們的信用
設備最新！規模最大！
OKRON牌清凍去乾燥噴氣機 原價$120 減售$69
$3.99
$2.99
$1.99
89¢ 59¢ 99¢ $1.00 二罐$1.00
59¢ $1.29 $1.89 $1.00 79¢
89¢ 59¢ 69¢ 79¢ 99¢ 59¢

東來順分店
北方小吃 四季火鍋 正宗川菜
24 KENSINGTON AVE. TOR.（近猶太市場）
TEL: 596-7609
肉類：雞、牛、羊、豬、鹿肉等及各種海鮮、蔬菜、凍豆腐
正宗川菜：各種魚香、宮保、麻辣豆腐、魚、樟茶鴨
北方小吃：鹹、甜豆漿、油條、燒餅、葱油餅、豆沙窩餅、餡肉餅、生煎包、小籠包、鍋貼、韭菜及鮮肉水餃
獨一無二：龍蝦水餃 上市供應
調味作料有十多種
正宗涮羊肉上市!!!（一流的打邊爐）

元亨利參行
YUEN HANG LEE GINSENG CO.
地址：多倫多士巴丹拿街315號（即新光酒樓對面）
總行：香港文咸東街56號
花旗參 大量新貨上市 特價酬賓
生鮮花旗參 每磅四十元
存貨無多 欲購從速
—特價貨品—
西錦丁 每磅三元半
大紅杞子 每磅三元半
菊花晶 每盒八毛
加拿大花旗參糖 每磅六元
凡買花旗參送參糖